

**SPRÁVA O OVERENÍ SÚLADU
VÝROČNEJ SPRÁVY S ÚČTOVNOU ZÁVIERKOU
SPOLOČNOSTI**

SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.

K 31. DECEMBRU 2013

Identifikačné údaje:

Obchodné meno účtovnej jednotky: SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.

IČO: 35 723 394

Sídlo (presná adresa): Karadžičova 16
821 08 Bratislava

Overované obdobie: rok končiaci sa 31. decembra 2013

Dátum vyhotovenia správy: 7. apríla 2014

Audítor: Mazars Slovensko, s.r.o.
Licencia UDVA 236

Ing. Alena Sermeková
Zodpovedná audítorka
Licencia UDVA 815

SPRÁVA O OVERENÍ SÚLADU

Výročnej správy s účtovnou závierkou
v zmysle zákona č. 540/2007 Z.z. § - u 23 odsek 5

(Dodatok správy audítora)

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.:

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o. („spoločnosť“) k 31. decembru 2013, ku ktorej sme dňa 25. marca 2014 vydali správu audítora v nasledujúcom znení:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o. („spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“), a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Nášou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj vyhodnotenie prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Názor

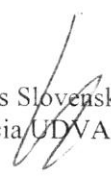
Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o. k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

- II. Overili sme taktiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedné vedenie spoločnosti. Našou úlohou je vydať na základe overenia názor o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

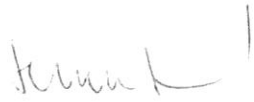
Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2013. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa nášho názoru sú uvedené účtovné informácie vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s hore uvedenou účtovnou závierkou.

Bratislava, 7. apríla 2014



Mazars Slovensko, s.r.o.
Licencia UDVA 236



Ing. Alena Sermeková
Zodpovedná audítorka
Licencia UDVA 815

Výročná správa za rok 2013

Obsah výročnej správy

1. Výročná správa za rok 2013
2. Správa audítora z overenia účtovnej závierky za rok 2013

Vznik spoločnosti

Spoločnosť bola založená zakladateľskou listinou zo dňa 16.05.1997 a vznikla zápisom do obchodného registra 26.06.1997 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel s.r.o., vložka 15154/B).

Základné údaje o spoločnosti

Obchodný názov a sídlo spoločnosti:

SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.
Karadžičova 16
821 08 Bratislava

Identifikačné údaje spoločnosti:

IČO: 357 233 94
DIČ: 2020267744
IČ pre DPH: SK2020267744

Štruktúra spoločníkov spoločnosti:

Štruktúra spoločníkov spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA,
spol. s r.o.

rok	2011	2012	2013
Schneider Electric Industries SAS	100%	100%	100%

Činnosť spoločnosti

Spoločnosť má v predmete činnosti:

- kúpa tovaru v rozsahu voľnej živnosti za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi - maloobchod /najmä kúpa a predaj elektrických a elektronických prístrojov a zariadení/
- kúpa tovaru v rozsahu voľnej živnosti za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti - veľkoobchod /najmä kúpa a predaj elektrických a elektronických prístrojov a zariadení,
- výroba, montáž, úprava a údržba, odborné prehliadky a odborné skúšky elektrických zariadení,
- sprostredkovateľská činnosť,
- prieskum trhu,

- školiaca činnosť v rozsahu voľnej živnosti,
- činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov,
- projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení,
- prípravné práce k realizácii stavby,
- uskutočňovanie stavieb a ich zmien,
- dokončovacie stavebné práce pri realizácii exteriérov a interiérov.

Spoločnosť sústredila svoju činnosť na vytvorenie kompletnej ponuky pre nasledovné hlavné trhy:

■ **Energetika & Infraštruktúra**

- ☐ Široký sortiment výrobkov a zariadení pre el. rozvody, riadenie sietí, správu rozvodní, a diaľkové ovládanie objektov s uplatnením v energetike, jadrových elektrárňach, v telekomunikáciách, doprave, spracovaní vôd a odpadu, v distribúcii vody a plynu...

■ **Priemysel**

- ☐ Komplexná ponuka pre riadenie a ovládanie strojov, automatizáciu výrobných procesov, elektrické rozvody, správu dát súvisiacich s výrobou vo všetkých odvetviach priemyslu od potravinárskeho, cez automobilový, strojársky, hutnícky, farmaceutický, chemický...

■ **Dátové centrá a telekomunikácie**

- ☐ Ponuka riešení, ktoré zahŕňajú distribúciu elektrickej energie, návrh architektúry a audit inštalácie, chladiace systémy, on-line monitorovanie a analýzy, UPS systémy, spínacie zariadenia

■ **Stavebníctvo – technológie budov**

- ☐ Komplexná ponuka v oblasti rozvodov, riadenia obvodov, výmeny dát a diaľkovom ovládaní multikomplexov, napájania kriticky dôležitých aplikácií pre priemyselné, obchodné a administratívne budovy, hotely, školy a nemocnice...

■ **Obytné budovy – domové elektroinštalácie**

- ☐ Prinášame bezpečnosť, komfort a VDI aplikácie pre domy a bytovú výstavbu.

Obchodné ciele

Spoločnosť dodáva tovar bez úpravy svojim odberateľom, vyrába prístroje z dovezených komponentov a podieľa sa na výstavbe väčších celkov. Zabezpečuje servisnú činnosť na inštalovaných zariadeniach a novými riešeniami zvyšuje užívateľom efektívnosť ich zariadení a procesov. Vzhľadom na tradične vysokú kvalitu ponúkaného tovaru a komplexnosť dodávok z pohľadu sortimentu má záujem presadiť sa u odberateľov, ktorí hľadajú kvalitu a skúsenosť.

Ľudské zdroje a zamestnanosť

Spoločnosť vynakladá úsilie na zvyšovanie zručností svojich zamestnancov v oboroch, kde sú činní. Je to z väčšej časti prostredníctvom školiacich firiem na témy v jednotlivých odboroch. Zamestnanci spoločnosti získavajú nové vedomosti a zručnosti aj v zahraničí.

Priemerný počet zamestnancov spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.

rok	2011	2012	2013
počet zamestnancov	152	145	145
z toho riadiacich pracovníkov	11	17	10

Vývoj činnosti

Spoločnosť podniká na území SR od roku 1997. Činnosť spoločnosti predstavuje predaj tovaru SCHNEIDER so zameraním na veľkoobchod, ďalšia časť predstavuje dodávky veľkých celkov priamo odberateľom. Tu spoločnosť vystupuje ako generálny dodávateľ. Ďalšie pole pôsobnosti je výroba, v rámci ktorej spoločnosť kompletizuje niektoré zariadenia pre odberateľov v parametroch, ktoré si sami na jednotlivé zariadenia špecifikujú. Vzhľadom na rozsah inštalovaných zariadení veľmi dôležitou súčasťou činnosti spoločnosti je odborná servisná činnosť elektrotechnických zariadení. Rozsahom ponuky výrobkov a zariadení je firma predurčená na ponuku optimalizovaných riešení pre zákazníkov s dôrazom na energetickú efektívnosť ponúkaných riešení.

Finančná situácia

V nasledujúcich tabuľkách uvádzame vývoj niektorých významných položiek z účtovnej závierky spoločnosti.

Významné položky súvahy (v EUR)

rok	2011	2012	2013
Aktíva celkom	10.937.381	10.793.244	14.977.938
Neobežný majetok	338.408	377.560	291.149
Dlhodobý nehmotný majetok	44.966	13.804	8.390
Dlhodobý hmotný majetok	293.442	363.756	282.759
Obežný majetok	10.207.985	9.970.992	14.217.410
Zásoby	501.368	464.725	274.984

Výročná správa spoločnosti SCHNEIDER ELECTRIC SLOVAKIA, spol. s r.o.
za rok 2013

Dlhodobé pohľadávky	865.732	644.745	653.543
Krátkodobé pohľadávky	8.595.898	7.014.511	9.903.808
Finančné účty	244.988	1.847.011	3.385.075
Časové rozlíšenie	390.988	444.692	469.379

Pasíva celkom	10.937.381	10.793.244	14.977.938
Vlastné imanie	2.676.414	1.300.536	231.519
Základné imanie	1.000.000	1.000.000	1.000.000
Fondy zo zisku	100.000	100.000	100.000
Výsledok hospodárenia minulých rokov	0	0	0
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	1.576.414	200.536	-868.481
Závazky celkom	8.175.858	9.432.318	14.388.723
Rezervy	1.152.973	1.254.883	1.174.335
Dlhodobé záväzky	4.616	15.489	25.675
Krátkodobé záväzky	7.018.270	8.161.946	13.188.713
Časové rozlíšenie	85.110	60.390	357.696

Významné položky výkazu ziskov a strát (v EUR)

rok	2011	2012	2013
Tržby z predaja tovaru	16.526.200	14.747.856	11.690.536
Výroba	26.243.912	14.746.766	18.288.639
Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu	7.724	14.256	0
Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	94.403	2.999.311	41.536
Výnosy z finančnej činnosti	14.372	1.869	1.116
Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru	14.537.525	11.960.035	9.683.766
Výrobná spotreba	20.982.624	13.890.520	15.440.396
Spotreba materiálu a energie	11.625.929	6.168.694	7.652.789
Služby	9.356.695	7.721.826	7.787.607
Osobné náklady	4.722.084	5.582.125	5.321.771
Dane a poplatky	16.831	29.173	26.061
Odpisy dlhodobého nehmotného a hmotného majetku	85.823	129.594	113.633
Opravné položky k pohľadávkam	168.175	341.229	-82.885
Ostatné náklady na hospodársku činnosť	315.086	286.567	245.661
Finančné náklady	16.560	24.332	42.316
Daň z príjmov z bežnej činnosti	465.489	50.612	99.589
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	2.044.091	273.610	-727.692
Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti	-2.188	-22.463	-41.200
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	1.576.414	200.535	-868.481

Vplyv na životné prostredie

Spoločnosť vzhľadom na povahu obchodovaného tovaru prispieva do recyklačného fondu v zmysle platných predpisov. Zároveň je spoločnosť zameraná na energetickú efektívnosť a ponúka zákazníkom riešenia, ktoré sú prínosom pre životné prostredie. Spoločnosť poskytuje komplexné riešenia pre rezidenčný trh, budovy, priemysel, infraštruktúru a dátové centrá.

Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia

Po skončení účtovného obdobia nenastali žiadne významné udalosti majúce vplyv na verné zobrazenie skutočností, ktoré sú predmetom účtovníctva.

Predpokladaný budúci vývoj činnosti účtovnej jednotky

Pri súčasnej ekonomickej situácii spoločnosť plánuje udržať si svoju pozíciu dodávateľa pre veľkoobchodných partnerov. Významnou úlohou je tiež neustále zlepšovanie logistického reťazca pre plné uspokojenie potrieb zákazníkov. Spoločnosť zároveň vidí svoju príležitosť v oblasti ponuky riešení pre efektívne využitie elektrickej energie a obmedzenia záťaže životného prostredia. Spoločnosť rozvíja a ponúka riešenia v oblasti energetickej efektívnosti výroby a rozvodov energie, infraštruktúry, budov a priemyselných procesov a zariadení. Je predpoklad do budúcnosti, že tržby spoločnosti z tohto titulu budú predstavovať stále významnejšiu časť výkonov.

Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja

Spoločnosť nevynakladala náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja.

Nadobúdanie vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podielov a akcií, dočasných listov a obchodných podielov materskej účtovnej jednotky

Spoločnosť neobstaráva vlastné obchodné podiely ani podiely materskej účtovnej jednotky.

Návrh na rozdelenie zisku alebo vyrovnanie straty

O vysporiadaní straty za účtovné obdobie 2013 vo výške 868 481 EUR rozhodne valné zhromaždenie. Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu je prevod na neuhradenú stratu minulých rokov.

Údaje požadované podľa osobitných predpisov

Spoločnosti nevyplyva povinnosť zverejňovať údaje podľa osobitných predpisov.

Údaj, či spoločnosť má organizačnú zložku v zahraničí

Spoločnosť nemá organizačnú zložku v zahraničí.

V Bratislave, 25. 3. 2014

Ing. Jaroslav Žlábek
konateľ spoločnosti

